before a mejzoom or marfooa aor., both of these forms being mentioned on the authority of the أَلَا تَنْزِلُ تَأْكُلُ and أَلَا تَنْزِلُ تَأْكُلُ Arabs, as in [Wilt not thou, or wherefore wilt not thou, alight and eat?]. (Ks, T.) __ It is also an inceptive particle, (S, Mughnee, K,) of which those who parse show the place but neglect the meaning, (Mughnee,) used to give notice of something about to be said, [like as Now, and why, (by the former of which I think it is generally best rendered when thus used,) are often employed in our language, and like as άλλα (which is remarkable for its near agreement with it in sound) is often used in Greek,] (S, Mughnee, K,) and importing averment, because it is composed of the interrogative hemzeh and the negative), which, when thus composed, have this import, (Mughnee, K,) like أَيْسُ, and أَيْشُ, because the interrogative particle resembles the particle of negation, and the negation of a negation is an affirmation, (Ham p. 589,) and like before an oath: (Z, Mughnee:) [it may therefore be further rendered by our word surely; for this word (as Dr. Johnson says in his Dictionary) "is often used rather to intend and strengthen the meaning of the sentence, than with any distinct and explicable meaning:"] or it signifies [verily, or truly]: (M voce الله it is put before both the [kinds of] propositions, [the nominal and the verbal;] (Mughnee;) as in the saying [in the Kur ii. 12], إِنَّهُمْرُ هُمُرُ ٱلسَّفَهَاءَ إِلَّهُمْرُ هُمُرُ ٱلسَّفَهَاءَ إِنَّهُمْرُ هُمُر [meaning Now surely it is they who are the lightwitted], (Mughnee, K,) and [in the same, xi. 11,] أَلَا يَوْمَ يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُم [meaning Now surely, on the day of its coming to them, it shall not be averted from them], (Mughnee,) in which يُوْمَ يَأْتِيهِمْ appears to be the object of government of مُصْرُوفًا, which is the enunciative of نَيْسُ ; whence it has been argued that, as the object of government of the enunciative of ليس precedes that verb, the enunciative itself may precede it: (I'Ak pp. 74 and 75:) [J says,] you say, اَلْا إِنَّ زَيْدًا خَارِج [Now surely Zeyd is going forth], like as you say, اعْلَمْ أَنَّ زَيْدًا خَارِج [Know thou that Zeyd is going forth]: (\$:) Ks says, is used to give notice of what is about to be said, and is followed by a command and a prohibition and an enunciation, as in أَلَا قُدُّم [Now stand thou], and أَلْا لا تَقُدُّم [Now stand not thou], and أَلَا إِنَّ زَيْدًا قَدْ قَامَ [Now surely Zeyd has stood, or has just now stood]. (T.) When it is put before the particle [يا] used to give notice of what is about to be said, it is merely an inceptive, as in the saying [of the poet],

أَلَا يَا ٱسْلَمِي يَا دَارَ مَنَّ عَلَى البِلَي

[Now be thou free from evil, O abode of Meiya, during mear and tear]. (AAF, M.) _ Lth says, sometimes I is immediately followed by another y; and he cites the following ex.:

فَقَامَ يَذُودُ النَّاسَ عَنَّا بِسَيْفِهِ يَقُولُ أَلَا لَا مِنْ سَبِيلٍ إِلَى هِنْدِ

[Then he began to drive away the people from us,

saying. Now is there no way to Hind?]: and one says to a man, "Did such and such things happen?" and he answers, $\sqrt{3} \sqrt{1} [Why no]$: he holds I to be used to give notice of what is about to be said, and I to be a negative. (T.)

الله and الأبر and الأبر &c.: see art. الله ألا and

is a particle denoting تَحْضِيض; (Msb in art. حض, Mughnee, K;) i. e., when followed by a future, exciting to an action, and seeking or desiring or demanding the performance of it; and when followed by a preterite, reproof for not doing a thing; (Msb ubi suprà;) syn. with 💥; (T, TA;) and peculiar to enunciative verbal propositions, (Mughnee, K,) like the other particles used for the same purpose. (Mughnee.) You Say, [الَّا تَفْعَلُ كَذَا Wherefore wilt not thou do Wherefore أَلَّا فَعَلْتَ كُذَا [Wherefore didst not thou such a thing?] (T, TA,) meaning, لَمْ لَمْ تَفْعَلُ كُذَا (TA,) or as though meaning, (T,) being ن the ن being أَنْ لَا ; the incorporated into the J, which is written with teshdeed: (T, TA:) in which case, it is not to be confounded with the foregoing particle. (Mughnee.) You say, أَمَوْتُهُ أَلَّا يَفْعَلَ ذَاكَ [I commanded him that he should not do that]; and you may say, أَمْرْتُهُ أَنْ لَا يَفْعَلَ ذَاكَ it occurs in the old copies of the Kur written in the former manner in some places, and in the latter manner in other places. (T, TA.) In the saying in the Kur [xxvii. 31], أَلَّا تَعْلُوا عَلَى , [which may mean That ye exalt not yourselves against me, or exalt ye not yourselves against me,] it may be a compound of governing a mansoob aor. and the negative ý, or of the explicative ii and the prohibitive y. (Mughnee.) [It often has J prefixed to it, forming the compound نَعْلَا, which signifies That, or in order that, . . . not; and may frequently be rendered by lest; as in the Kur ii. 145, نَكُونَ That, or in order that, there may not be, or lest there should be, to men, against you, any allegation.]

الِّا, [regarded as a simple word,] not to be confounded with the compound of the conditional and the negative y, (Mughnee at the end of the article on this word,) is used in four manners. (The same in the beginning of the art.) First, (Mughnee,) it is used (as a particle, S, Msb,) to denote exception; [meaning Except, save, or saving; and sometimes but; and sometimes but not; as will be seen below;] (T, S, Msb, Mughnee, K; [in which last it is mentioned in art. ال, and again, as in the S, in the last division of the work;]) and to denote exception, it is used in five manners; after an affirmation, and a negation, and a portion of a sentence devoid of the mention of that from which the exception is made, and when the thing excepted precedes that from which the exception is made, and when these two are disunited in kind, in which last case it but when the sentence أنكنّ [but when the sentence] is negative, and but not when the sentence is affirmative]. (S, TA.) You say, قَامَر القَوْمُر إِلَّا زُيْدًا

Zeyd]; i. e., Zeyd was not included in the predicament of the people, or company of men: (Msb:) and it is said in the Kur [ii. 250], (T,) [And they drank of it] فَشُوبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ except a few of them]: (T, Mughnee, K:) here is governed in the accus. case by الَّا is governed in the accus. case by nee, K.) accord. to the most correct opinion: (Mughnee:) accord. to Th, it is so because there is no negation in the beginning of the sentence. (T.) And it is also said in the Kur [iv. 69], (T,) They had not done it, or] مَا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُمْ they would not do it, except a few of them]: (T, is in the nom. case as قليل Mughnee, K:) here قليل being a partial substitute, (Mughnee, K,) accord. to the Basrees, (Mughnee,) i. e., as being a [partial] substitute for the [pronoun] و [in و [partial] for it may here be so without perversion of the meaning, whereas it cannot be so without such perversion when the sentence is affirmative: (TA:) accord. to the Koofees, Ji is a conjunction, like the conjunctive y: (Mughnee:) accord. to is here in the nom. case because the sentence commences with a negative: (T:) or in a sentence [like this,] which is not affirmative, in which the thing excepted is united in kind to that from which the exception is made, accord. to the opinion which is generally preferred and which commonly obtains, the noun signifying the thing excepted is a substitute for the noun signifying that from which the exception is made; but it is allowable to put it in the accus. case according to the general rule respecting exception; so that one There stood إِلَّا زَيْدًا and مَا قَامَرُ أَحَدُ إِلَّا زَيْدً not any one, except Zeyd]: and the same is the case in a prohibitive sentence; as in لَا يَقُرُ أَحَدُ Let not any one stand, except إِلَّا زَيْدًا and إِلَّا زَيْدًا Zeyd]; and in an interrogative sentence; as in and إِلَّا زَيْدًا Did any one stand مَلْ قَامَ أَحَدُ إِلَّا زَيْدً except Zeyd?]; when, in such sentences, the thing excepted is united in kind to that from which the exception is made. (I 'Ak p. 162.) You say also, There came not to me any, save مَا جُآءَنِي إِلَّا زَيْدٌ Zeyd], without mentioning that from which the مَا ضَرَبْتُ إِلَّا زُيْدًا and ; (TA;) and مَا ضَرَبْتُ إِلَّا زُيْدًا [I beat not any, save Zeyd]; and مَا مُرَرْتُ إِلَّا بِزَيْدِ [I passed not by any, save by Zeyd]; (I'Ak p. 164;) the case of the noun signifying the thing excepted being the same as if y were not mentioned: (I 'Ak ubi supra, and TA:*) but you may not say, affirmatively, ضَرَبْتُ إِلَّا زَيْدًا, or the like. (I'Ak ubi suprà.) When the thing excepted precedes that from which the exception is made, if the sentence is affirmative, the noun signifying the former must be in the accus. case; as in Except Zeyd, the people, or قَامَ إِلَّا زَيْدًا القَّوْمُ company of men, stood]: and so, accord. to the usage generally preferred, when the sentence is not affirmative; as in مَا قَامَ إِلَّا زَيْدًا القُّومُ [Except Zeyd, the people, or company of men, stood not]; but recorded instances allow one's saying also, I 'Ak p. 163.) When the . مَا قَامَ إِلَّا زَيْدُ القَوْمُ thing excepted is disunited in kind from that from which the exception is made, if the sentence is affirmative, the noun signifying the former must likewise be in the accus. case; as in قَامَ القَوْمُ إِلَّا المَّوْمُ إِلَّا [The people, or company of men, stood, except]- [The people, or company of men, stood, but

Digitized by GOGIC